

求法高僧傳

金陵刻經處

南京市淮海路三十五號

郵政編碼

二一〇〇〇二

電話

〇二五八四五四一三五四

傳真

〇二五八四五四一〇四二

公元二〇〇九年印

大唐西域求法高僧傳卷上

唐沙門義淨撰

從西國還在南海  
室利佛逝撰寄歸

觀夫自古神州之地。輕生殉法之賓。顯法師則創  
闢荒途。奘法師乃中開王路。其間或西越紫塞而  
孤征。或南渡滄溟以單逝。莫不咸思聖跡。罄五體  
而歸禮。俱懷旋踵報四恩。以流望。然而勝途多難。  
寶處彌長。苗秀盈十而蓋多。結實罕一而全少。寔  
由茫茫象磧。長川吐赫日之光。浩浩鯨波。巨壑起  
滔天之浪。獨步鐵門之外。互萬嶺而投身。孤漂銅  
柱之前。跨干江而遣命。跋南國有  
干江口。或亡浪幾日。輟

飲數晨。可謂思慮銷精神。憂勞排正色。致使去者  
數盈半百。留者僅有幾人。設令得到西國者。以大  
唐無寺。飄寄悽然。爲客遑遑。停託無所。遂使流離  
蓬轉。罕居一處。身既不安。道寧隆矣。嗚呼。實可嘉  
其美誠。冀傳芳於來葉。粗據聞見。撰題行狀云爾。  
其中次第。多以去時年代近遠存亡。而比先後。

太州玄照法師

齊州道希法師

齊州師鞭法師

新羅阿離耶跋摩法師

新羅慧業法師

新羅玄太法師

新羅玄恪法師

新羅僧二人

觀貨羅佛陀達摩師

并州道方法師

并州道生法師

并州常愍禪師

弟子一人

京師末底僧訶師

京師玄會法師

質多跋摩師

吐蕃公主孀母息二人

隆法師

益州明遠法師

益州義朗律師

智岸義玄

益州會寧律師

交州運期法師

交州木叉提婆師

交州窺冲法師

交州慧琰法師

信胄法師

愛州智行法師

愛州大乘燈禪師

康國僧伽跋摩師

高昌彼岸智岸二師 洛陽曇潤法師

洛陽義輝論師 大唐僧三人

新羅慧輪法師 荊州道琳法師

荊州曇光律師 大唐僧一人

荊州慧命禪師 潤州玄達律師

晉州善行法師 襄陽靈運法師

澧州僧哲禪師 弟子玄遊 洛陽智弘律師

荊州無行禪師 荊州法振禪師 乘悟乘如

澧州大津法師

右總五十六人先多零落淨來日有無行師道琳

師慧輪師僧哲師智弘師五人見在。計當垂拱元年與無行禪師執別西國。不委今者何處存亡耳。

沙門玄照法師者。太州仙掌人也。梵名般迦舍末底。

唐云照慧。乃祖乃父冠冕相承。而總髻之秋。抽簪出俗。成

人之歲。思禮聖蹤。遂適京師。尋聽經論。以貞觀年中。乃於大興聖寺。玄證師處。初學梵語。於是杖錫西邁。

掛想祇園。背金府而出。流沙踐鐵門。而登雪嶺。漱香

池。以結念畢。契四弘。涉葱阜。而翹心誓度。三有。途經

速利。過觀貨羅。遠跨胡疆。到吐蕃國。蒙文成公主送

往北天。漸向闐闐陀國。未至之間。長途險隘。爲賊見

拘旣而商旅計窮。控告無所。遂乃援神寫契。仗聖明  
衷夢而感徵。覺見羣賊皆睡。私引出圍。遂便免難。住  
闍闌陀國。經于四載。蒙國王欽重。留之供養。學經律  
習梵文。旣得少通。漸次南上。到莫訶菩提。復經四夏。  
自恨生不遇聖。幸覩遺蹤。仰慈氏所制。眞容著精誠。  
而無替爰。以翹敬之餘。沈情俱舍。旣解對法。清想律  
儀。兩教斯明。後之那爛陀寺。留住三年。就勝光法師  
學中百等論。復就寶師子大德。受瑜伽十七地禪門。  
定激亟覩關涯。旣盡宏綱。遂往涼巨亮反。伽河北受國  
王。苦部供養。任信者等寺。復歷三年。後因唐使王玄



策歸鄉表奏言其實德。遂蒙降敕旨重詣西天。迨玄  
照入京。路次泥波羅國。蒙國王發遣送至吐蕃。重見  
文成公主。深致禮遇。資給歸唐。於是巡涉西蕃而至  
東夏。以九月而辭。苦部正月便到洛陽。五月之間。途  
經萬里。于時麟德年中。駕幸東洛。奉謁闕庭。還蒙敕  
旨。令往羯濕彌羅國。取長年婆羅門。盧迦溢多。既與  
洛陽諸德相見。略論佛法綱紀。敬愛寺導律師觀法  
師等。請譯薩婆多部律攝。既而敕令促去。不遂本懷。  
所將梵本。悉留京下。於是重涉流沙。還經磧石。崎嶇  
棧道之側。曳半影而斜通。搖泊繩橋之下。沒全軀以

傍渡遭吐蕃賊脫首得全。遇匈奴寇。僅存餘命。行至北印度界。見唐使人引盧迦。溢多於路相遇。盧迦溢多復令玄照及使僣數人向西印度羅荼國。取長年藥。路過縛渴羅。到納婆毗訶羅。唐云新寺。觀如來澡盆。及諸聖跡。漸至迦畢試國。禮如來頂骨香華具。設取其印文。觀來生善惡。復過信度國。方達羅荼矣。蒙王禮敬。安居四載。轉歷南天。將諸雜藥。望歸東夏。到金剛座。旋之那爛陀寺。淨與相見。盡平生之志願。契總會於龍華。但以泥波羅道吐蕃擁塞不通。迦畢試途多氏捉而難度。遂且棲志鷲峰沈情竹苑。雖每有傳燈

之望而未諧落葉之心嗟乎苦行標誠利生不遂思  
攀雲駕墜翼中天在中印度菴摩羅跋國遘疾而卒  
春秋六十餘矣。言多氏者卽大食國也。

傷曰卓矣壯志穎秀生田頻經細柳幾步邴連祥  
河濯流竹苑搖芊翹心念念渴想玄玄專希演法  
志託提生嗚呼不遂愴矣無成兩河沈骨八水揚

名善乎守死哲人利貞。兩河卽在西國八水乃屬東郡。

道希法師者齊州歷城人也梵名室利提婆。唐云吉祥天。

乃門傳禮義家襲搢紳幼漸玄門少懷貞操涉流沙  
之廣蕩觀化中天陟雪嶺之嶽岑輕生殉法行至吐

蕃中途危厄。恐戒檢難護。遂便暫捨。行至西方。更復  
 重受周遊諸國。遂達莫訶菩提。翹仰聖蹤。經于數載。  
 既住那爛陀。亦在俱尸國。蒙菴摩羅跋國王甚相敬  
 待。在那爛陀寺頻學大乘。住輸婆伴娜。在涅槃處寺名也。專  
 攻律藏。復習聲明。頗盡綱目。有文情善草。隸在大覺  
 寺造唐碑一首。所將唐國新舊經論四百餘卷。並在  
 那爛陀矣。淨在西國未及相見。住菴摩羅跋國遭疾  
 而終。春秋五十餘矣。

後因巡禮見希公住房傷其不幸聊題一絕。七言

百苦忘勞獨進影。四恩在念契流通。如何未盡傳

燈志溘然於此遇途窮。

師鞭法師者齊州人也善禁呪孛梵語與玄照師從  
北天向西印度到菴摩羅跋城為國王所敬居王寺  
與道希法師相見伸鄉國之好同居一夏遇疾而終  
年三十五矣。

阿離耶跋摩者新羅人也以貞觀年中出長安之廣

脇王城追求正教親禮聖蹤住那爛陀寺多孛律論

抄寫眾經痛矣歸心所期不契出雞貴之東境沒龍

泉之西裔即於此寺無常年七十餘矣雞貴者梵云

羅矩矩吒是雞啓說羅是貴即高麗國也相傳云彼  
國敬雞神而取尊故戴翎羽而表飾矣那爛陀有池

名曰龍泉。西方喚高麗  
爲矩矩吒啓說羅也。

慧業法師者。新羅人也。在貞觀年中往遊西域。住菩  
提寺觀禮聖蹤於那爛陀久而聽讀。淨因檢唐本忽  
見梁論下記云。在佛齒木樹下。新羅僧慧業寫記。訪  
問寺僧云。終於此年將六十餘矣。所寫梵本並在那  
爛陀寺。

玄太法師者。新羅人也。梵名薩婆。慎若提婆。唐云切智天

永徽年內取吐蕃道經泥波羅。到中印度禮菩提樹  
詳檢經論。旋踵東土。行至土谷。渾逢道希法師。復相  
引致。還向大覺寺。後歸唐國。莫知所終矣。

玄恪法師者新羅人也。與玄照法師貞觀年中相隨而至大覺寺。既伸禮敬。遇疾而亡。年過不惑之期耳。復有新羅僧二人。莫知其諱。發自長安。遠之南海。汎舶至室利佛逝國西婆魯師國。遇疾俱亡。

佛陀達摩者。卽覩貨速利國人也。大形模足氣力。習小教。常乞食。少因興易。遂屆神州。云於益府出家。性好遊涉。九州之地無不履焉。後遂西遄。周觀聖迹。淨於那爛陀見矣。後乃轉向北天。年五十許。

右一十八人

道方師者。并州人也。出沙磧。到泥波羅。至大覺寺住。

得爲主人。經數年後。還向泥波羅。于今現在。旣虧戒檢。不習經書。年將老矣。

道生法師者。并州人也。梵名梅達羅提婆。

唐云月天。

以貞

觀末年。從吐蕃路往遊中國。到菩提寺禮制底訖。在那爛陀學爲童子。王深所禮敬。復向此寺東行十二驛。有王寺。全是小乘。於其寺內。停住多載。學小乘三藏。精順正理。多賣經像。言歸本國。行至泥波羅。遘疾而卒。可在知命之年矣。

常愍禪師者。并州人也。自落髮投簪。披緇釋素。精勤匪懈。念誦無歇。常發大誓願。生極樂。所作淨業。稱念



佛名福基既廣數難詳悉後遊京洛專崇斯業幽誠冥兆有所感徵遂願寫般若經滿於萬卷冀得遠詣西方禮如來所行聖迹以此勝福迴向願生遂詣闕上書請於諸州教化鈔寫般若且心所志也天必從之乃蒙授墨敕南遊江表敬寫般若以報天澤要心既滿遂至海濱附舶南征往訶陵國從此附舶往末羅瑜國復從此國欲詣中天然所附商船載物既重解纜未遠忽起滄波不經半日遂便沈沒當沒之時商人爭上小舶互相戰鬪其舶主既有信心高聲唱言師來上舶常愍曰可載餘人我不去也所以然者